



CAS S.R.L. Sibiu Romania

Getrag S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BARI
ITALY

Plant: 100 Unloading point: 14248

Invoice to:
Getrag S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BARI
ITALY

Delivery note

No.: 83139958 / ExtNo:
Date: 15.03.2019
Page: 1 of 1 Pages

Contact:
Ana M. Stanculescu
Telefax:

Telephone:

Customer no:
499151

Vendor no./Index
91022768

Sold to:
Getrag S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BARI
ITALY

22609
180221563

Planned goods issue date: 15.03.2019

Your order no.: 550003695401
Our order no.: 30051708

5009133218

| | | |
|-------------------|---|-----------------------------------|
| Transport Details | Terms of sales (INCOTERMS): FCA Free freight Sibiu | Dun & Bradstreet No. 565475527 |
|-------------------|---|-----------------------------------|

| Your article code | Our article code | P.Units | Quantity | Weight amount | Volume amount |
|--------------------------|--|---------|----------|-----------------------|---------------|
| Your article description | Our article description | | QU | Unit | Unit |
| 2500081800 | A2C3074310500 TCU DCT DKG250 FOR Gen1. Country of origin: RO | | 252 | 636.300 KG | 0.000 |
| TBA-501559 | 9860000000200 pallet ESP RE Getrag PP | | 4 | 27.200 KG | 0.000 |
| TBA-501558 | 9860000000300 cover ESP RE Getrag PP D | | 4 | 8.000 KG | 0.000 |
| TBA-501557 | 9860000000100 tray ESD Getrag DKG | | 36 | 165.600 KG | 0.000 |
| | Total | | 4 | 837.100 KG | 0.000 |

KUEHNE+NAGEL s.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 252
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio: 4
Quantità Imballi: 4
Conformità alle schede d'imballo: NO
Data controllo: 20/03/19
Firma:

Our deliveries are subject to the familiar Terms for Deliveries Abroad

Continental Automotive Systems
S.R.L. Sibiu
Salzburg street, no 8
RO-550018 Sibiu
Romania
Phone: +40-369-433-000
Fax: +40-369-433-009
www.continental-corporation.com

Commercial Register No.
J 32/851/2005
Fiscal Code:RO 17679640
VAT-No.:RO17679640

Board of Management:
Oswald Kolb
Juergen Haga

Bank Account:
ING Bank Romania, Bucharest Branch
BIC/SWIFT: INGBROBU
EUR:RO49INGB0002008166820711
USD:RO92INGB0002008166824011
RON:RO03INGB0002008166828911



| | | | |
|---|--|--|--|
| 1. Expéditeur (nom, adresse, pays) Sender (name, address, country) CONTINENTAL AUTOMOTIVE SYSTEMS SRL Str. Salzburg 8 550018 SIBIU ROMANIA | | 6. Transportateur (nom, adresse, pays, autres références) Carrier (name, address, country, other references) SCHWEITZER MIALI HIA ROL AUTO: AB 07 KGT AB-05-KGT | |
| 2. Destinataire (nom, adresse, pays) Consignee (name, address, country) Getrag S.p.A Via del Ciclamini 4 70026 Modugno Bari ITALY | | 7. Transporteurs successifs / Successive carriers Nom / Name Adresse / Address Pays / Country Règle d'acceptation / Receipt and Acceptance Date Signature | |
| 3. Pièces prises en charge de la marchandise / Taking over the goods Lieu / Place 550018 SIBIU ROMANIA Heure de départ / Time of departure | | 8. Réserves et observations du transporteur lors de la prise en charge de la marchandise Carrier's reservations and observations on taking over the goods | |
| 4. Lieu de la manutention / Battery of the goods Lieu / Place 70026 Modugno Bari Italy Heures d'ouverture du dépôt / Warehouse opening hours Plant: 100 Unloading point: 14248 | | | |
| 9. Instructions de l'expéditeur / Sender's instructions | | 10. Documents remis au transporteur par l'expéditeur / Documents handed to the carrier by the sender Delivery note: 83139957; 9958; 9959 | |
| 10. Marquage et numéros / Marking and Nos. 11. Nombre de colis / Number of packages 12. Mode d'emballage / Method of packing 13. Nature de la marchandise / Nature of the goods | 14. Groupe d'emballage / Packaging group (ADM) (ADN) | 15. Poids net / Net weight 16. Poids brut / Brutto weight (kg) | 17. Colis / Packages 18. Unloading in |
| Pe 63 paleti cu 567 tavite plastic, 63 capace plastic 4725 buc. unitati de control electronice TOTAL 63 | | 8708 12921 Kg 12921 Kg | |
| 15. Commentaires sur la marchandise / Remarks on the goods EU GOODS / EG WARE Free circulation / Freie Bewegung Continental Automotive Systems SRL, Sibiu, Romania Name: Turcanu Razvan Date: 15.03.2019 Position: Shipping Operator Signature/Unterschrift: | | 17. A payer par / To be paid by: Type de transport / Carriage charges Frais accessoires / Supplementary charges Droits de douane / Customs duties Autres frais / Other charges | |
| 18. Autres indications utiles / Other useful particulars FCA SIBIU | | 19. Remboursement / Cash on delivery | |
| 20. Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au Contrat de Transport International de marchandises par route (CMR) This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International carriage of goods by road (CMR) Diese Beforderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens den Beforderungsvertrag im Internat. Straßengüterverkehr (CMR) Acest transport este supus, indiferent de orice clauza contrara, Conventiei relative la Contractul de Transport International de marfuri pe sosea (CMR) | | | |
| 21. Incheiata / Issued at SIBIU Le / on 20. | | 24. Marchandises reçues / Goods received Lieu / Place Vi. Ciclamini, Str. 4 0026 Modugno (BA) 20 MAR 2019 | |
| Signature et timbre de l'expéditeur / Signature and stamp of the sender / Semnatura sau stampila expeditorului / Unterschrift und Stempel des Absenders CONTINENTAL AUTOMOTIVE SYSTEMS SRL SIBIU ROMANIA | | Signature et timbre du destinataire / Signature and stamp of the consignee / Semnatura sau stampila destinatarului / Unterschrift und Stempel des Bestellers ROTELE COMERCIALA SIBIU SRL | |

(ADM) 1. The code of the carrier's identification number shall be indicated in the field of the carrier's name. (ADN) 2. The code of the carrier's identification number shall be indicated in the field of the carrier's name.

-A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur / To be completed on the sender's responsibility.

"conținut con riserva di
 "cu calitate e cantitate"